

Rapport d'activité du Levain, saison 2022-2023

1. Spectacles

1.1. Festivals et séries



Les jeudis du rire philosophe, avec Yves Cusset.

Entre octobre 2022 et mai 2023, à peu près un spectacle par mois Espace Jean Vautrin.

Continuation de *Philo en folie* (premier festival d'humour de Bègles entre février à mai 2022).

Sept spectacles, 530 spectateurs, dont une groupe lycéen de 60 élèves.

Programme détaillé : <https://bit.ly/Levain-jeudis>

Le monde rêvé

Entre octobre et novembre 2022, au Théâtre le Levain et Espace Jean Vautrin. Continuation de *Contes d'aujourd'hui* (festival de spectacles jeune public de l'année précédente).

Sept spectacles, une soirée musicale et un atelier.

335 spectateurs/participants.



Festival Au Théâtre le Levain
26 rue de la République à Bègles (proche tram C)

14/10 à 20h Lectures de nouvelles *Les Enfants ruiselants* de Geneviève Rando, illustrées par Pierre Touron. éditions Script, financement participatif sur Helloasso

8/11 à 19h Répétition ouverte et participative *des Jougoudous*, chorale de chanteurs de rue, gratuit

12/11 à 17h *Le coq et sa piécette en diamant*, conte hongrois + *Comment le ciel est devenu grand*, conte apache, contés en kamishibai par Marie-Laure Piroth, 6€

Le monde rêvé A l'Espace Jean Vautrin
chapelle de Mussonville, rue Alexis Labro, Bègles (tram C)

27/10 à 20h30 *Julie Lagarrigue*, concert en solo, 12€/10€/6€ - 25 ans : 6€. Bar, tapas

30/10 à 17h *Brussens, le féroce humaniste*, conférence chantée par Agnès et Jo Doherty, 12€/10€/6€ - 25 ans : 6€. Bar, tapas
+ à 18h30 Aller au bar pour chanter ensemble des chansons de Brussens avec Agnès et Jo, et leurs instruments!

19/11, 15h Atelier de danse indienne, NC Compagnie, 6€, 16h Goûter indien, 17h *Les deux frères et la mangue dorée*, conte indien par la NC Compagnie, récit, danse et musique, 6€

20h30 *Trio de Carolina Carmona*: chansons latino-américaines avec de fortes influences brésiliennes, 12€/10€/6€ - 25 ans : 6€. Bar, tapas

20/11 à 17h *Le Voyage de Bevard et Muat*, contes musicaux de Hongrie et Roumanie, Cie Gavial et Phacochère, tout public dès 5 ans, 6€

Merci à Sophie Monzat qui a prêté son œuvre pour affiche!

Bar, tapas finches du marché avant et après les spectacles
Réservations : theatre.le.levain@gmail.com
Plus d'infos sur la programmation et sur les ateliers enfants/adultes sur notre page Facebook

Ne pas jeter sur la voie publique



**Deuxième édition du
Festival d'humour de Bègles !**

LES SAVEURS

astrophysique
musique
nutrition
histoire de la philo
science de l'orgasme

DES SCIENCES

Théâtre le Levain Espace Jean Vautrin

théâtre, concerts, conférences gesticulées
de février à mai 2023 !

sur réservation : theatre.le.levain@gmail.com

Les saveurs de la science, deuxième festival d'humour de Bègles, en mars 2023, avec la *Cie Tombés du Ciel* et d'autres artistes. Spectacles au Théâtre le Levain et Espace Jean Vautrin.

Sept spectacles, 375 spectateurs, dont une groupe lycéen de 20 élèves.

Programme complet : <https://bit.ly/Levain-Saveurs>

Théâtre le Levain 26 rue de la République, Bègles	Espace Jean Vautrin rue Alexis Labro, Bègles, tram C
Dimanche 25 février à 17h - 12, 10, 6 € Mangez-en tous , tout public	Jeudi 16 mars à 20h30 - 12, 10, 6 € Le Frichti de Fatou , à partir de 15 ans
Jeudi 23 mars à 20h30 - 12, 10, 8 € Souvent femme jaillit , à partir de 16 ans	Samedi 18 mars à 20h30 - entrée à prix libre Sow Trio , tout public
Bar, tapas dès 19h30 Paieement des entrées sur place Informations : 06 84 59 60 45	Vendredi 24 mars à 20h30 - 12, 10, 6 € La Cuisine des étoiles , tout public, à partir de 8 ans
Réservations : theatre.le.levain@gmail.com	Jeudis 6 et 27 avril à 20h30 - 12, 10, 6 € La Vie rêvée des philosophes , à partir de 15 ans

1.2. Théâtre forum



A Bègles **GRATUIT**
Pour les habitant-e-s, travailleur-se-s, étudiant-e-s, lycéen-ne-s...

THÉÂTRE-FORUM
+ SPECTACLE « LAÏQUES » ET SLAM

Venez voir, venez participer,
luttons contre les discriminations !

Dans le cadre de la journée de la laïcité

3, 4, 6, 8 décembre : formation au théâtre-forum
avec Marco Ferreira

15 décembre à 20h : **théâtre-forum**
théâtre le Levain, 26 rue de la République, Bègles, gratuit, buffet offert

16 décembre à 18h30 : **théâtre-forum + spectacle « Laïques » avec du slam**
salle Deltell, rue du 11 novembre, Bègles, gratuit, buffet offert

organisé par

réservations et renseignements en partenariat avec
theatre.le.levain@gmail.com
ou 06 84 59 60 45

avec le soutien de

MAKJA lh-écho LAÏCITÉ CAF de la Gironde

« L'essence du théâtre forum est que le public n'est pas seulement un spectateur passif, mais un participant actif à l'action sur scène. Le théâtre forum met les énergies et les outils de l'art au service de la vie quotidienne et donne aux gens ordinaires la possibilité d'expérimenter leur capacité à changer leur situation. Le théâtre forum est toujours un acte politique. »

Avec l'aide de la CAF, le Levain a construit un projet théâtre forum pour la deuxième année, avec le metteur en scène portugais Marco Ferreira, pour traiter des problèmes de discriminations, en lien avec la laïcité.

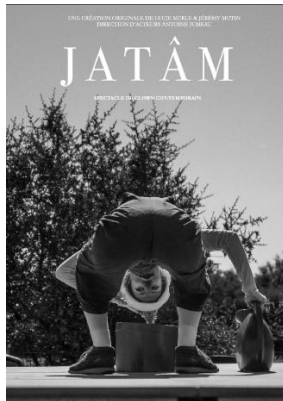
Formation d'un groupe de 8 personnes sur 4 jours.

Deux représentations au Levain et à la salle Deltell, avec l'association Promofemmes.

140 spectateurs.

Buffet offert par le Levain pour 120 personnes.

1.3. Autres spectacles de théâtre



1-2 décembre : Antoine B, la main tendue, Espace Jean Vautrin.

Détails : <https://www.facebook.com/events/511351337553625/511351344220291/>

4 représentations, 460 spectateurs dont des groupes de 390 lycéens.

27-28 janvier : Jatâm, Théâtre le Levain

2 représentations, 50 spectateurs

28 février : Conférence gesticulée d'Amaury Millotte sur les actions culturelles, Théâtre le Levain

Détails : <https://www.facebook.com/events/511351337553625/511351344220291/>

1 représentation, 33 spectateurs

3-6 mars : Les âmes cimentées, Théâtre le Levain

Détails : <https://www.facebook.com/events/560490179374695/560491409374572>

4 représentations, 104 spectateurs, dont des groupes de 45 lycéens.

12-13 mai : J'ai jamais, Théâtre le Levain.

Détails : <https://www.facebook.com/events/1186952015285353/1186952398618648>

2 représentations, 32 spectateurs

1.4. Musique

SOW TRIO
VENUS D'HORIZONS MUSICAUX DIVERS, ILS
INTERPRÈTENT LEURS COMPOSITIONS ET DES
STANDARDS D'INSPIRATION AFRICAINE ET
CUBAINE.

CHEIKH SOW : VOIX SAX
ALAIN MBAKOB : PIANO VOIX
TAPHA NDIAYE : BATTERIE PERCUSSIONS



Le village pleure et Chloé présente

DRÔLES D'OISEAUX

15 AU 19 MARS 2023
0 lieux accueillants / 4 artistes / 9 concerts / 5 masterclass

MERCREDI 15 MARS - 20H30
NICOLAS JULES - *Le Cimetière* - BORDEAUX

JEUDI 16 MARS - 20H30
BOULE - *Le Cimetière* - BORDEAUX
NICOLAS JULIÈS - *L'Impromptu* - BORDEAUX
NICOLAS MORO - *Le Splendid* - LANGONIAN

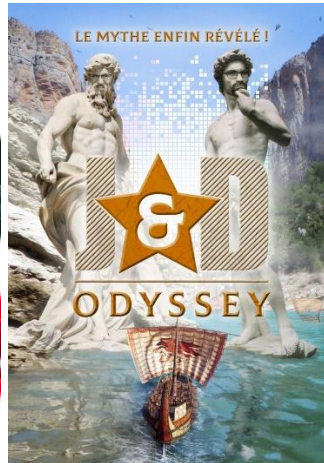
VENDREDI 17 MARS - 20H30
NICOLAS MORO - *Le Cimetière* - BORDEAUX
BOULE - *Le Levain* - BÈGLES

SAMEDI 18 MARS 20H30
BOULE - *Chez l'habitant* - SAINT MACAIRE

DIMANCHE 19 MARS - 17H
JULIE LAGARRIGUE - *L'Impromptu* - BORDEAUX
BOULE - *Salle d'Oranges et de Rencontres Culturelles* - MARIIGNAN

Tickets : 10€ / 0€

Infos, réservations et autres curiosités
sur <https://www.combinatoiretheatre.com/le-village-pleure>

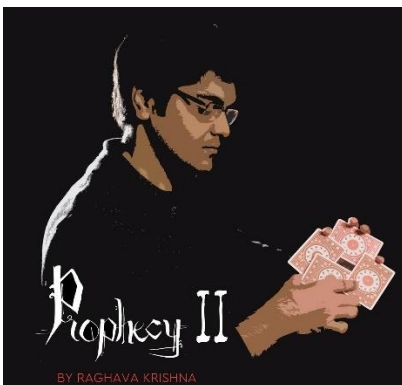



29 janvier : Concert de Sow Trio au Théâtre le Levain. Recette entièrement reversée au projet Sénégal Génie Musique (SGM) qui a monté une école d'éducation populaire musicale gratuite dans la commune de Parcelles Assainies à Dakar au Sénégal. 30 spectateurs

17 mars : Concert de Boule au Théâtre le Levain, dans le cadre de Drôles d'Oiseaux, festival organisé par Julie Lagarrigue. 15 spectateurs.

29 avril : Concert de Jonathan et David au Théâtre le Levain. 35 spectateurs.

1.5. Magie



21-22 avril : Prophecy, spectacle de magie de Raghava Krishna. Détails :

<https://www.facebook.com/events/6860918883934568/6860918897267900>

2 représentations, 40 spectateurs.

2. Diffusion des créations du Levain dans les écoles et dans les médiathèques

Nos créations et co-créations continuent à tourner dans les établissements scolaires. Le dispositif Pass Culture (Adage) facilite l'organisation de ces représentations.

Créations – 490 spectateurs en total

Matin brun

15 décembre : Lycée Iris, 33305 Lormont : 120 spectateurs

30 janvier : Lycée Antoine de St Exupéry, 24122 Terrasson : 125 spectateurs

28 février : Lycée Haroun Tazieff, 40993 Saint-Paul-Les-Dax : 150 spectateurs

19 juin : Collège Berthelot, 33130 Bègles : 150 spectateurs

Les tiroirs

6 mars : Médiathèque de Mérignac : 45 spectateurs

Co-création et programmation – 1010 spectateurs en total

La philosophie enseignée à ma chouette (Yves Cusset)

22 septembre : Lycée St Anne, 29200 Brest : 250 spectateurs

23 septembre : Lycée St François-Notre-Dame, 29260 Lesneven : 220 spectateurs

10 octobre : Lycée Henri Bergson 4900 Angers : 130 spectateurs

12 décembre : Lycée Montesquieu, 33029 Bordeaux : 100 spectateurs

Les âmes cimentées

6 juin : Lycée Gustave Eiffel : 120 spectateurs

Antoine B, la main tendue

23 mars : Lycée La Boétie, Taillan Médoc : 100 spectateurs

La foi coloniale

20 juin : Lycée Gustave Eiffel : 80 spectateurs

3. Autre programmation

Fête de la morue 2023 : Programmation de deux groupes, *Carolina Carmona quartet* et *La fiancée du pirate* <https://fetedelamorue.mairie-begles.fr/le-programme-de-la-fete>

Festival Garorock : Programmation du spectacle **Garofreaks**

4. Stages

LE THÉÂTRE LE LEVAIN PRÉSENTE

STAGE DÉCOUVERTE CLOWN·E

ANIMÉ PAR ESTELLE CASSIAU



samedi 19 NOVEMBRE 2022 de 13h à 19h
dimanche 20 NOVEMBRE 2022 de 10h à 17h30
&
samedi 4 et dimanche 5 FÉVRIER 2023
// 80 € PAR WEEK-END //
Renseignements et inscriptions :
Théâtre le Levain / 06 84 59 60 45
theatrelelevain@gmail.com
26 rue de la République - Bègles




Passe-moi le texte
Stage de théâtre pour ados
et rencontre avec une autrice :
mise en voix de son texte inédit

Stage gratuit, places limitées à 12 participant.e.s de 12 à 16 ans
Renseignements et inscriptions pour le stage et pour la restitution :
theatre.lelevain@gmail.com, 06 88 90 64 13, 26 rue de la République, Bègles

Avec Paul Francesconi, auteur et metteur en scène
de la compagnie Soleil Glacé de Limoges,
pour mettre en voix un texte inédit
de l'autrice rwandaise Claudia Shimwa.

Samedi 25 mars, 13h à 19h : stage
Dimanche 26 mars, 10h à 18h : stage
Samedi 1 avril, 10h à 17h30 : stage
Samedi 1 avril à 18h30 : restitution publique
ouverte à tous.tes en présence de l'autrice
puis buffet offert au bar du théâtre

INSTITUT
AFRIQUES

19-20 novembre : stage de clown.e par Estelle Cassiau, Chouia la clown (Clowns Stéthoscopes)

Détails : <https://www.facebook.com/events/3308558322796122>

8 participants

Début décembre : stage de théâtre forum – voir 1.2 Théâtre forum

10 participants

4-5 février : stage de clown.e, 2^{ème} partie par Estelle Cassiau, Chouia la clown

7 participants

25-26 mars et 1-2 avril : Passe-moi le texte, stage gratuit pour adolescents avec rencontre publique avec l'autrice rwandaise Claudia Shimwa. En collaboration avec L'Institut des Afriques. Suivi par une représentation et un buffet offert. Détails : <https://bit.ly/3PQmEd9>

6 jeunes participants, 30 personnes à la restitution publique

5-8 juin : Stage de théâtre international avec le metteur en scène mexicain Guillermo Navarro,
en collaboration avec l'association Pucéart. Suivi par une représentation publique.

Détails : <https://www.facebook.com/events/1125183875539223>

9 participants adultes, 25 spectateurs

5. Résidences

Matin brun – la création du Levain en octobre 2022

Les âmes cimentées – Cie Estragon en décembre 2022

Les tiroirs – la création d'Agathe Kébir et du Levain a bénéficié d'une résidence en février 2023.

La vie rêvée des philosophes – d'Yves Cusset en mars 2023

Cécité – avec Lilla Sárosdi

6. Ateliers



Ateliers 2022-2023

Cirque

Jeu

Enfants 4-12 ans :
de 17h à 18h et de 18h à 19h

Fabrique créative

Mercredi

Enfants 5-10 ans : de 14h à 15h30

Impro théâtrale

Mercredi

Adultes : de 20 à 21h30

École de Magie

Lundi

Enfants 6-12 ans : de 17h à 18h
Ados-adultes (dès 12 ans) :
une semaine sur deux, de 18h à 19h

Théâtre

Lundi

Adultes : de 20h à 22h

Mardi

Enfants 6-9 ans : de 17h à 18h

Enfants 9-12 ans : de 18h à 19h

Mercredi

Enfants 9-12 ans : de 15h30 à 16h30

Ados 12-18 ans : de 17h30 à 19h

Éveil musical

Samedi

Enfants 2-6 ans : de 11h à 11h45

Atelier d'écriture

Le 1^{er} jeudi du mois
de 19h30 à 21h30

Soirée débat

Le 3^{ème} (ou 4^{ème}) jeudi du mois
de 19h30 à 21h

Deux nouveaux ateliers débutaient en septembre 2022 : l'école de magie, en collaboration avec la Cercle Magique Aquitain et la fabrique créative avec La cabane éclairée. Nous avons eu une quinzaine d'heures d'atelier hebdomadaire, avec plus de 90 personnes les fréquentant.

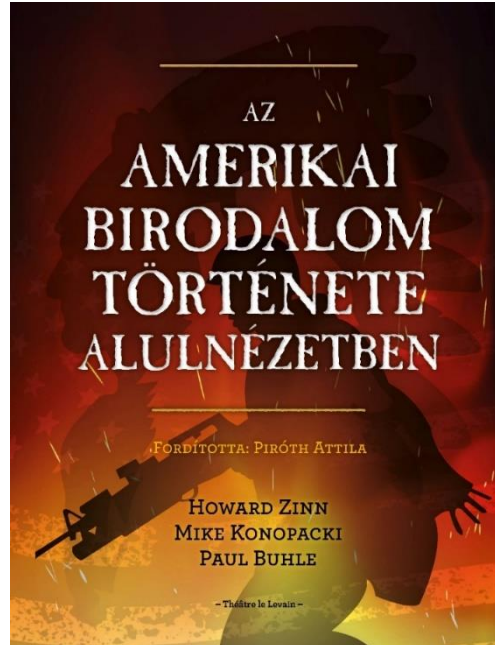
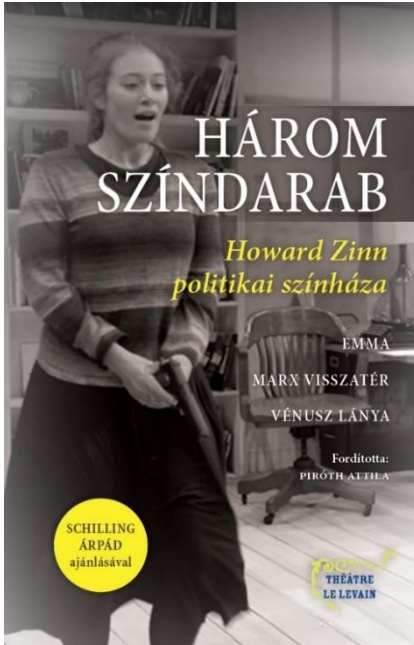
Dans le cadre d'*Un été prés de chez vous*, organisé par la ville de Bègles, le Levain a proposé un atelier théâtre (<https://bit.ly/3RSXld2>) et un atelier cirque (<https://bit.ly/3LYmQFZ>). Une quinzaine d'enfants ont participé à chacun des ateliers.

Aussi : 24 heures d'intervention : atelier d'improvisation théâtrale au lycée Václav Havel par trois intervenantes.

Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi	Samedi
17h : Magie 6-12	17h : Théâtre 6-9	14h : Fabrique créative, 5-10	17h : Cirque 4-12	10h10 : Éveil musical 2-6
18h : Magie 12+	18h : Théâtre 9-12	16h30 : Théâtre 9-12	18h : Cirque 4-12	11h : Éveil musical 2-6
20h : Théâtre		17h30 : Théâtre 12-18	19h30 : Écriture/débat	
		20h : Théâtre impro		

7. Éditions

Le Levain continue ses projets d'édition en Hongrie.



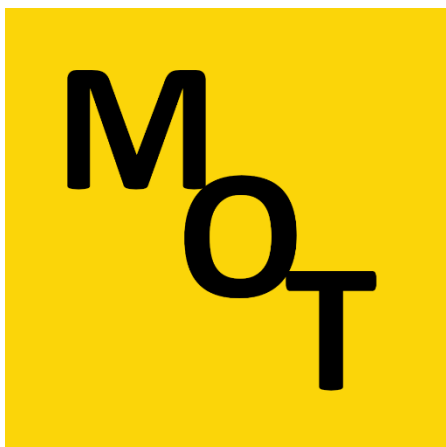
En décembre 2022, le Levain a publié la traduction hongroise deux livres de l'historien du peuple américain, Howard Zinn (1922–2010) : ses Trois pièces – le théâtre politique de Howard Zinn, et la BD *Une histoire populaire de l'Empire américain*.

Le but est de faire connaître un penseur, historien et activiste qui présente un point de vue différent de l'histoire : celles des opprimés. Zinn a inspiré des générations d'historiens, parmi lesquelles l'historien français

Gérald Noirel, l'auteur du livre « Une histoire populaire de la France ».

Une présentation de ces deux livres a eu lieu à Budapest le 27 décembre 2022, en collaboration avec le journal indépendant *Mérce* et le lieu indépendant *Gólya*.

<https://www.facebook.com/events/674097290876005/>



Fin août 2023, en collaboration avec *Mérce*, le Levain a lancé un nouveau projet d'histoire populaire, *A munkásosztály története* (<https://mot.merce.hu>) – la version hongroise de *Working Class History* (<https://workingclasshistory.com>), dont la version française est connue sous le nom *Histoire de lutte* <https://www.facebook.com/histoiredelutte>.

A munkásosztály története présente chaque jour un court épisode de la lutte contre différentes formes d'oppression – exploitation au travail, fascisme, colonialisme, discrimination contre les personnes LGBT+, etc. Une version livre est prévue pour le printemps 2024.

8. Fête de la morue

FÊTE DE LA MORUE 2023

PLATS

ASSIETTE DE ROUGAIL, MORUE + RIZ	19 €
ASSIETTE DE BRANDADE DE MORUE + CRUDIËTE	10 €
ACCRAS, AVEC SON ROUGAIL (12 PIÈCES)	6 €
1/2 ACCRAS, AVEC SON ROUGAIL (6 PIÈCES)	9 €
Frites fraîches, avec ketchup/mayo	9 €

DESSERTS

CRÊPE AU SUCRE	1,5 €
CRÊPE AU CHOCOLAT À TARTINER	2 €
GÂTEAU MAISON	2 €
SALADE DE FRUIT	2 €

BOISSONS

BIÈRE BLONDE, PAULANER (25 CL)	3 €
BIÈRE BLANCHE, PAULANER (25 CL)	3 €
CIDRE PRESSION, MAÏNERS (25 CL)	9,5 €
VIN (ROUGE, ROSE, BLANC) (1/2 CL)	3 €
JUS D'ORANGE PRESSE (25 CL/100 CL)	2,5 € / 78 €
JUS DE POMME BIO (25 CL)	1,5 €
CAFFÈ	1 €

STAND #19, MAISON MUNICIPALE DE LA MUSIQUE



Le Levain a participé à la Fête de la morue en juin 2023. Une quarantaine de bénévoles ont aidé.

Le Levain a gagné le 2ème prix du meilleur stand au concours des jeunes gastronomes.

Le Levain a fait un record de 8200 euros de bénéfice.



9. Subventions

La subvention de la ville a passé de 2000 euros pour l'année 2022 à 5000 euros pour 2023. La subvention du département restait à 2000 euros. Notre deuxième projet théâtre forum a reçu 5000 euros de subvention de la part de la CAF.

10. Partenariats

Partenariat avec des compagnies artistiques.

Participation à différents événements de la ville et de partenaires associatifs – Fête de la morue, Nouveaux Rendez-vous de Terres Neuves, Rallye citoyen, Forum des Associations.

Lecture de kamishibai offert par le Levain pour les Nouveaux Rendez-vous de Terres Neuves.

Co-construction de projets avec l'Institut des Afriques (Passe-moi le texte, voir 4. Stages) et avec Promofemmes (dans le cadre de notre projet théâtre forum, voir 1.2 Théâtre forum).

Collaboration avec l'association Pucéart pour le stage de Guillermo Navarro (voir 4. Stages).

11. Site web

Le site du Levain a été lancé fin août / début septembre 2023 : <https://theatre-levain.fr>

Présentation en mots et chiffres-clefs

Soutien aux artistes professionnels, développement de la pratique artistique, ateliers inclusifs, pédagogie nouvelle, éducation populaire, ateliers parents/ enfants, bienveillance, coopération, droits culturels, lieu participatif, ancré dans son quartier, créativité, décroisement, interculturalité, empowerment, lutte contre les discriminations, démocratie, Europe.

Nombre d'adhésions :

Individuel : **91**

Familiale : **22**

Bénévolat

Nombre de bénévoles réguliers : **15**

Nombre de bénévoles à la Fête de la Morue : **42**

Nombre d'heures de bénévolat effectuées par l'ensemble des personnes : **2800**

Spectateurs

Nombre de spectateurs sur notre saison : **2200**

Nombre de spectateurs de nos créations et co-créations programmés ailleurs : **1500**

Pratique artistique nombre de participants en ateliers et stage : **160**

Ateliers au lycée Vaclav Havel : nombres d'heures : **24**

Vie démocratique : Une dizaine de soirées débat avec les Amis de Monde diplomatique (public : 210 personnes), ainsi que deux représentations de théâtre forum (public : 50 personnes).

Nombres d'actions en Hongrie : 2 livres publiés, avec lancement de livre à Budapest, un projet majeur avec des publications quotidiennes débutait fin août 2023.

Soutien à la vie artistique professionnelle :

Nombre d'intermittents rémunérés : **43**

Nombre de compagnies accueillies en résidence : **5**

Nombre d'heures de résidence : **90**

Engagement dans la transition : tri, compost, bar tapas : produits frais locaux et/ou bios, gâteaux confection maison, minimum d'emballages, vaisselle verre et porcelaine, pas de sodas, vin en cubi.

Sobriété : lumière leds, peu d'amplification, concerts en acoustique privilégiés, costumes et scénographies issus du recyclage, polyvalence des espaces plateau/salle de répétition, café/bureau, loges/réserves.